



## Règlement du groupe Enfants-Parents 2021/2022

Tranche d'âge : 0-12 mois

|                     |   |
|---------------------|---|
| <b>Adresse :</b>    | Les Bacounis 2, 101 route d'Hermance, 1245 Collonge   |
| <b>Horaire :</b>    | De 14h00 à 17h00.   |
| <b>Jour</b>         | Le jeudi après-midi.  |
| <b>Téléphone :</b>  | 022/752 27 22   |
| <b>Goûter :</b>     | Chaque famille amène une collation pour son/ses enfant/s.   |
| <b>Pantoufles :</b> | A prendre chaque jeudi, si l'enfant est marcheur.   |
| <b>Changes:</b>     | Merci de prévoir d'apporter des couches culotte, ainsi que des vêtements de rechange.   |
| <b>Absences :</b>   | En cas d'absence, nous vous demandons de bien vouloir prévenir l'éducatrice référente au <b>022 752 27 22</b> .   |
| <b>Santé :</b>      | Les parents sont instamment priés de ne pas amener leur enfant s'il est fiévreux ou présente tout autre symptôme de maladie. Les maladies contagieuses sont à signaler au plus vite (varicelle, scarlatine, conjonctivite, herpès...). L'éducatrice responsable du groupe se réserve le droit de refuser un enfant malade.  |
| <b>Cotisation:</b>  | Une cotisation annuelle à l'association de 100frs vous est demandée lors de l'inscription de votre enfant, si vous n'êtes pas déjà membre de l'association. Celle-ci vous assure la priorité pour inscrire votre/vos enfant/s dans l'association l'année suivante. La cotisation déjà payée ne sera pas remboursée suite à un désistement..   |
| <b>Ecolage :</b>    | L'écolage est à régler par trimestre. <ul style="list-style-type: none"><li>- le <b>1<sup>er</sup> trimestre</b> est à payer avant le 30 juin 2021</li><li>- le <b>2<sup>ème</sup> trimestre</b> est à payer avant le 31 décembre 2021</li><li>- le <b>3<sup>ème</sup> trimestre</b> est à payer avant le 31 mars 2022</li><li>- <b>l'année entière</b> est à payer avant le 30 juin 2021</li></ul> |

LES BACOUNIS I & II  
101 rte d'Hermance  
CH-1245 Collonge-Bellerive  
Bac 1 022/752 22 22  
Bac 2 022/752 27 22

LES BACOUNIS-BOUCANIER'S  
Case Postale 9  
CH-1222 Vézenaz  
022/752.44.90  
blanc@babouc.org  
www.babouc.org

LES BOUCANIER'S  
14a ch. des Rayes  
CH-1222 Vézenaz  
022/752 45 34

## ASSOCIATION DES JARDINS D'ENFANTS ET GARDERIES



|                     |  |
|---------------------|--|
| <b>Réductions :</b> | <p>Si plusieurs enfants de la même famille fréquentent simultanément le groupe « Enfants-Parents », des réductions d'écolage sont accordées :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- <b>35% pour le 2<sup>ème</sup> enfant</b></li><li>- <b>50% pour le 3<sup>ème</sup> enfant</b></li></ul> <p>Nota bene : Aucune réduction ne peut être accordée pour jours fériés, vacances, maladies, etc.</p>  |
| <b>Désistement:</b> | <p>Le désistement pour le premier trimestre ou pour l'année entière est à annoncer avant le 31 juillet de l'année civile en cours et moyennant un avis recommandé à la direction. Sans désistement dans le délai susmentionné, le premier trimestre reste dû et ne sera pas remboursé.</p> <p>Tout désistement pour le deuxième et le troisième trimestre est à annoncer au moins un mois avant le début du trimestre concerné. Sans désistement dans le délai susmentionné, le trimestre reste dû et ne sera pas remboursé.</p> |
| <b>Assurances:</b>  | <p>Votre enfant doit être couvert par les assurances maladie, accident et responsabilité civile.</p>   |
| <b>Vacances:</b>    | <p>Le groupe « Enfants-Parents » sera fermé durant les vacances scolaires genevoises (info sur : <a href="http://www.babouc.org">www.babouc.org</a>).</p>  |

### Tarifs pour l'année scolaire 2021-22:

| Groupe Enfants-Parents                        | 1er trimestre (4 mois) | 2 et 3 <sup>ème</sup> trimestre (3 mois) | Année    |
|---|------------------------|--|----------|
| Tarif unique (vacances & jours fériés inclus) | 400 frs                | 300 frs                                  | 1000 frs |

LES BACOUNIS I & II  
101 rte d'Hermance  
CH-1245 Collonge-Bellerive  
Bac 1 022/752 22 22  
Bac 2 022/752 27 22

LES BACOUNIS-BOUCANIERES  
Case Postale 9  
CH-1222 Vézenaz  
022/752.44.90  
[blanc@babouc.org](mailto:blanc@babouc.org)  
[www.babouc.org](http://www.babouc.org)

LES BOUCANIERES  
14a ch. des Rayes  
CH-1222 Vézenaz  
022/752 45 34

## ASSOCIATION DES JARDINS D'ENFANTS ET GARDERIES



### Talon du règlement à signer et à renvoyer avec la fiche d'inscription :

1. Par courrier : *Les Bacounis, Groupe « Enfants-Parents », Case Postale 9, 1222 Vézenaz*
2. Ou par email : [blanc@babouc.org](mailto:blanc@babouc.org)
3. Ou à glisser dans la boîte des inscriptions au bureau de la direction de Vézenaz.

### Talon du règlement à renvoyer, signé !

Je, soussigné(e) : \_\_\_\_\_

Parent de (nom et prénom de l'enfant) : \_\_\_\_\_

confirme avoir bien pris connaissance du règlement du groupe « Enfants-Parents » pour l'année scolaire 2021-22.

Lieu et date : \_\_\_\_\_ Signature : \_\_\_\_\_

LES BACOUNIS I & II  
101 rte d'Hermance  
CH-1245 Collonge-Bellerive  
Bac 1 022/752 22 22  
Bac 2 022/752 27 22

LES BACOUNIS-BOUCANIERES  
Case Postale 9  
CH-1222 Vézenaz  
022/752.44.90  
[blanc@babouc.org](mailto:blanc@babouc.org)  
[www.babouc.org](http://www.babouc.org)

LES BOUCANIERES  
14a ch. des Rayes  
CH-1222 Vézenaz  
022/752 45 34